

# Catálogo Fuego y Rescate



## Productos innovadores de servicio contra incendios

Productos de distribución de aire

Carritos de rescate SCBA

Accesorios de aire respirable

Compresores de aire respirable

Trailers de aire respirable

Paneles de aire en cascada

Ventilación para espacios confinados

Iluminación de áreas portátil

[www.airsystems.com](http://www.airsystems.com)

## MACK™ - Kits de aire Múltiple

Distribución de aire para aplicaciones de respiración, llenado y rescate

Diseñado y probado por profesionales de bomberos y rescate.

El sistema MACK™ fue diseñado como una caja de distribución de aire portátil que satisfacen las necesidades de manejo de aire más exigentes de las industrias de incendios, rescate y respuesta a emergencias. Cada unidad ha sido diseñada y probada por bomberos profesionales para cumplir con los requisitos de NFPA.

Todas las unidades de la serie MACK™ comienzan con las funciones básicas MACK-1™. Uno o dos cilindros de SCBA proporcionan aire al sistema. También se proporciona una entrada de alta presión CGA-347 para permitir la operación continua desde los cilindros de aire montados en camiones. Un regulador de baja presión proporciona 0-125 psi de aire a un colector con un respirador de cuatro salidas. Una alarma audible de pito/silbido de baja presión y una lámpara de DC para iluminar el interior de la caja, son proveídos standard.

Todos los modelos han sido fabricados para proporcionar aire respirable de emergencia a baja presión, ya sea de cilindros SCBA o de un banco de cilindros de almacenamiento grandes ubicados en vehículos del departamento. Los modelos más avanzados ofrecen múltiples reguladores de presión de aire para operaciones de rescate en espacios confinados, presión de rango medio para dispositivos de herramientas de rescate y sistemas de llenado de cilindro de aire de emergencia de alta presión. Elija una unidad MACK™ estándar para satisfacer sus necesidades o personalice una unidad para las aplicaciones especiales de manejo de aire de su departamento.



El MACK-2™ es ideal para el llenado de emergencia de cilindros SCBA desde estaciones de comando aéreo.



### Serie MACK™

Artículo No	Descripción
MACK-1	Manifold de 4 salidas, regulador 5500 PSI, 2 mangueras para cilindros de alta presión, 1 puerto de entrada de alta presión, alarma de baja presión de silbido.
MACK-2	MACK-1 con la adición de un regulador de llenado de alta presión, y 1 manguera de llenado (Opción 2: Manguera de llenado disponible para instalación)
MACK-3	8 salidas de baja presión de respirador / herramienta (0-150 psi), 3 salidas de presión media (0-250), 4 mangueras H/P de entrada, 1 entrada de alta presión CGA-347 y tapa de presión, alarma de silbido de baja presión.
MACK-3FA	Ensamblaje de regulador de llenado para MACK-3, incluye manguera de llenado de 5 pies

Cilindros no incluidos. Ver Página 6

## Serie de Rescate MACK-NFPA™

### Equipos de rescate para espacios confinados

La serie MACK-NFPA™ fue desarrollada específicamente para equipos de bomberos / rescate trabajando bajo las pautas de NFPA. La versión NFPA de la unidad MACK™ viene en dos modelos estándares. Cada uno tiene dos sistemas de regulador/colector separados y dos látigos de conexión SCBA provistos para cada regulador. En el caso de un mal funcionamiento de un regulador, el sistema regulador de reserva sirve como respaldo.

El MACK-NFPA3™ agrega una válvula de aislamiento del regulador para permitir que una o ambas fuentes pueden ser utilizadas simultáneamente.

### Serie MACK-NFPA™

Artículo No	Descripción
MACK-NFPA1	Reguladores duales independientes con manifold de 3 salidas, alarma de baja presión dual, 4 conectores látigos/tubos de 5 pies
MACK-NFPA3	MACK-NFPA1 con la adición de una válvula de aislamiento del regulador y entrada de alta presión CGA-347 y tapa.

Cilindros no incluidos. Ver Página 6



MACK-1

Opción de 5000 psi disponible



MACK-NFPA3

# Sistema MACK-3™

Diseñado y probado por profesionales de bomberos y rescate

Tres sistemas de aire regulados por separado proporcionan un equipo portátil de distribución de aire para cualquier requerimiento de presión.

El sistema MACK-3™ contiene una válvula de aislamiento que se usa para separar los manifold de aire respirable para que la unidad pueda usarse en operaciones de rescate. El diseño se implementó para cumplir con las regulaciones de rescate de entrada a espacios confinados de la NFPA.



Opción 5,500 psi Disponible



## Detalles Claves

- CGA-347 Adaptador macho utilizado como una entrada auxiliar de alta presión. Puede ser conectado a un compresor de alta presión o a un sistema de cascada instalado en un camión.
- Válvula selectora de fuente de aire
- Manifold de aire respirable de baja presión, 125 psi máximo
- Manifold para herramientas de presión mediana, 275 PSI máximo para aire para las herramientas
- Manifold de baja presión para bolsas de elevación y herramientas, 125 psi máximo
- Latigos/tubos de entrada conectados a cilindros de 2216, 4500, o 5500 psi
- Luz para operación en condiciones de poca claridad.
- Alarma de silbido de baja presión

## Regulador de llenado opcional para llenar cilindros SCBA



MACK-3FA  
Montaje de regulador de llenado

# Carrito Tech-Rescue™

El carro Tech-Rescue™ está diseñado para proporcionar aire para respiradores y herramientas de rescate utilizadas por los equipos de bomberos y rescate técnico. El carro de acero inoxidable viene con un panel de control de color designado; un lado para aire respirable primario y el otro para herramientas y requisitos de aire secundario. Para operar el panel de control de aire se pueden usar dos cilindros de 4500 psi o aire de cilindro en cascada de alta presión. La funcionalidad del carro Tech-Rescue™ lo convierte en el carro de aire más versátil en la industria de servicios contra incendios.



**Lado Amarillo**  
Control de aire para el respirador

**Lado Azul**  
Control de aire para herramientas



### Detalles Claves

- Carro de acero inoxidable
- Manija plegable
- Estante de manguera superior e inferior
- Dimensiones: 21" L x 16" W x 41" H (manija arriba), 34.5" (manija abajo)
- Peso: 49 lbs. (sin cilindros)

### Amarillo - Lado del respirador

- Interruptor de válvula de alivio de presión alta/baja
- Alarma de silbato de baja presión de respirador
- Regulador de salida de 0-125 psi
- 4 conectores para respiradores

### Azul - Lado de las herramientas

- Entrada auxiliar CGA-347
- Alarma de baja presión de campana aire para herramientas
- Válvula de aislamiento de aire
- Regulador de salida de 0-250 psi para herramientas
- 4 conectores para las herramientas, especificados por el usuario
- Regulador de 0-125 psi para montaje de salida de herramienta
- Herramienta de aire de baja presión / accesorio de bolsa de elevación



MP-TR1  
Panel de control



FD-17 Aeroquip®  
Acoples de llenado rápido



Para utilizar áreas peligrosas

Vea la pagina 6 para información para ordenar



QFH-5MPTR1



MP-C

## Carrito y Accesorios Tech-Rescue™

Artículo No	Descripción
MP-TR1	Carrito Tech-Rescue™ con conector estilo Hansen de 1/4" viene estándar. Conectores opcionales disponibles a un costo adicional.
QFH-5MPTR1	conector de llenado rapido Quick-Fill de 5 pies instalado en el MP-TR1( instalado al momento que se ordene.)
CW-300	Latigo/tubo conector de alta presión de 25 pies, CGA-347 apretado con la mano (ambos ados) con válvulas de purga, se conecta del carro al suministro de aire en cascada del camión - 5000 psi
MP-C	Cubierta de carro de nylon negro, se adapta al carro MP-TR1

## Cilindros de almacenamiento de aire

Artículo No	Descripción
AC-87	Cilindro de fibra de carbón de 87 cf 4500 psi
AC-60	Cilindro de aluminio de 60 cf, 2216 psi

**Nota: Carritos disponibles para cilindros de 5500 psi. Contacte a Servicio al Cliente**

# Carrito de Rescate MULTI-PAK™

El carro de aire de rescate MULTI-PAK™ ofrece muchas de las características que el carro de rescate Tech-Rescue™ a un precio más económico. Los cilindros de SCBA proporcionan aire para respirar y un segundo regulador de baja presión para herramientas neumáticas o bolsas elevadoras. El Rescue Air Cart se suministra con una entrada CGA-347 de alta presión para un uso prolongado.

## Detalles Claves

- Estructura de acero con recubrimiento de polvo negro
- Regulador para herramientas neumáticas de baja presión / bolsa elevadora, 0 - 125 psi, 1 salida
- Silbato de alarma de baja presión intrínsecamente seguro
- Regulador ajustable de alto flujo
- Manómetros de entrada y salida
- Block del manifold de aluminio macizo
- Válvula de chequeo en línea
- Llantas 8" Semi-neumáticas
- Manija plegable
- Correas de nylon con Velcro®
- Interruptor de selección del cilindro
- Dimensiones: 21" L x 16" W x 41" H (Manija arriba), 34 1/2" (Manija abajo)
- Peso: 49 lbs. (Sin cilindros)



Opción de 5000 psi disponible

**MP-4R**



## MULTI-PAK™ Carts

Artículo No	Descripción
MP-4R	Carro de rescate MP-4R MULTI-PAK™, para 2 cilindros, 4500 psi, Manifold de 4 salidas, regulador de alto flujo, ajuste universal CGA CGA-346 o 347, tuercas apretadas a mano
MP-4RSS	Carrito de Rescate MULTI-PAK, Acero Inoxidable, igual al MP-4R
MP-C	Cubierta para carrito - denier nylon negro para carritos pequeños de la serie MP

**Cilindros no incluidos.**

## Cilindros de almacenamiento de aire

Artículo No	Descripción
AC-87	Cilindro de fibra de carbón de 87 cf 4500 psi
AC-60	Cilindro de aluminio de 60 cf, 2216 psi

## Ensamblajes de Llenado de Cilindros en Cascada

Los ensamblajes de llenado en cascada de Air Systems se utilizan para rellenar cilindros SCBA de 2216 o 4500 psi. Los ensamblajes de llenado incluyen un látigo de llenado de alta presión de 5 pies con manómetro, tuerca universal apretada a mano, válvula de encendido/apagado y purga. Los látigos de conexión del cilindro se suministran con un conjunto de vástago CGA, tuerca y montaje en tee. Se pueden agregar látigos de conexión de cilindro adicionales a cualquiera de los conjuntos a continuación para una capacidad de llenado SCBA múltiple o extendida. **Cilindros no incluidos con los ensamblajes de llenado y látigo. Ver página 6.**



### Ensamblajes de Llenado de Cilindros en Cascada

Artículo No	Descripción
CBF3-346NB	3000 psi, CGA-346 látigo de llenado, 2 látigos de conexión
CBF3-347NB	5000 psi, CGA-347 látigo de llenado, 2 látigos de conexión
CBF3-702NB	6000 psi, CGA-347 látigo de llenado, 2 látigos de conexión

**Ensamblajes adicionales de aire respirable disponibles**  
Póngase en contacto con nuestro departamento de servicio al cliente

### Látigos de Conexión de Cilindro de Aire

Tee con 30" - Sin válvula de retención

Artículo No	Descripción
CW-30	CGA-346 vástago y tuerca - 3000 psi
CW-30HP	CGA-347 vástago y tuerca - 5000 psi
CW-30-702	CGA-702 vástago y tuerca - 6000 psi

### 30" con Válvula de Retención y Tee

Artículo No	Descripción
CWCV-30	CGA-346 vástago y tuerca - 3000 psi
CWCV-30HP	CGA-347 vástago y tuerca - 5000 psi
CWCV-702	CGA-702 vástago y tuerca - 6000 psi



HP-FW5-346



RG-6000FIL



CGA-347 to  
CGA-346

### Látigos de Llenado para Cilindros

Artículo No	Descripción
HP-FW5-346	Látigo de llenado de baja presión CGA-346, 3000 psi máx., Tuerca apretada a mano
HP-FW5-347	Látigo de llenado de alta presión CGA-347, 5000 psi máx., Tuerca apretada a mano
HP-FW5-702	Látigo de llenado CGA-702 de ultra alta presión, 6000 psi máx., Tuerca apretada

**Todos los látigos de llenado de cilindros vienen con manguera de alta presión de 5 pies, válvula de encendido/apagado, manómetro, válvula de purga y tuerca de conexión.**

**Látigos de 6000 psi opcionales disponibles**

### Regulador de llenado

Artículo No	Descripción
RG-6000FIL	Regulador de llenado, entrada de 6000 psi, salida de 0-5000 psi con medidores, llave de entrada CGA-347 apretada y salida de 1/4" NPT
RG6K6FIL702	Regulador de llenado, entrada de 6000 psi, salida de 0-5000 psi con medidores, llave de entrada CGA-702 apretada y salida CGA-347

### Adaptador de llenado de seguridad

Adaptador de alta presión a baja presión

Artículo No	Descripción
HT-346RV	Adaptador de llenado de seguridad CGA-347 to CGA-346, presión de alivio de 2400 psi

# Cilindros de Aire Respirable



## Cilindros de Aire Respirable

Artículo No	Descripción
AC-60	60 cf CGA-346, 2216 psi, aluminio, DOT/TC/ISO/UN
AC-87	87 cf CGA-347, 4500 psi, completamente envuelta en fibra de carbón, DOT/TC aprobado
AC-300	300 cf CGA-346, 2400 psi, acero, DOT/TC aprobado
AC-444	444 cf CGA-347, 4500 psi, acero, DOT/TC/ISO/UN aprobado
AC-472	472 cf CGA-347, 5000 psi, acero, DOT/TC/ISO/UN aprobado
AC-509	509 cf CGA-702, 6000 psi, acero, DOT/TC/ISO/UN aprobado

**Kits de prueba de cilindros de aire comprimido**  
**Vea paginas 17 – 18 en nuestro Catálogo Master**

## Conectores de alta presión CGA

### Conectores que se aprietan a mano – Universal

Artículo No	Descripción
SS347HT	CGA-347 universal se aprietan a mano, ajustan CGA-346 o 347 macho

### Conectores que se aprietan a mano – alta presión

Artículo No	Descripción
SS347SNHT	CGA-347 se aprietan a mano de alta presión, CGA-347 rosca macho únicamente, presión máxima 5500 psi

### Accesorios ajustados de llave

#### CGA-346 Series - Presión máxima, 3000 psi

Artículo No	Descripción
HPBR025	CGA-346 Tuerca de bronce
HPBR026	CGA-346 Vástago de latón
HPBR027	CGA-346 Válvula de verificación y vástago de latón

### Accesorios ajustados de llave

#### CGA-347 Series - Presión máxima, 5500 psi

Artículo No	Descripción
HPBR049	CGA-347 Tuerca de bronce
HPBR050	CGA-347 Vástago de latón
VC4SMSS	CGA-347 Válvula de verificación y vástago de latón

### Accesorios ajustados con llave

#### CGA-702 Series - Presión Máxima, 7500 psi

Artículo No	Descripción
SS702N	CGA-702 Tuerca de bronce
SS702S	CGA-702 Vástago de latón
VC4SMSS	CGA-702 válvula de verificación

### Adaptador de llenado rápido

Artículo No	Descripción
QDAPFD17M	Adaptador de llenado rápido - enchufe
QDAFD17F	Adaptador de llenado rápido – acoplador

**Póngase en contacto con el Servicio al cliente para solicitar información.**



## Ensamblajes de Aire Respirable

Los ensamblajes de aire respirable de Air Systems ofrecen un sistema completo para usar con respiradores de líneas aire. Se pueden agregar látigos/tubos de conexión de cilindros adicionales para extender la capacidad de aire respirable con cilindros adicionales. Cilindros no incluidos con los ensamblajes de llenado y látigo/tubos. Ver página 34.



### Ensamblajes de Aire de Respiración en Cascada

Todos los conjuntos incluidos regulador, conjunto de colector de 4 salidas, silbato de alarma de baja presión, válvula de alivio, látigos/tubos de conexión con válvulas de verificación

Artículo No	Descripción
CBA3-346NB	Ensamblaje de aire respirable para 3 cilindros, 3000 psi
CBA3-347NB	Ensamblaje de aire respirable para 3 cilindros, 5500 psi
CBA3-702NB	Ensamblaje de aire respirable para 3 cilindros, 6000 psi

**Ensamblajes adicionales de aire respirable disponibles.  
Contactar Servicio al Cliente**

**Alarma de campana de baja presión disponible:  
póngase en contacto con el servicio al cliente.  
Por favor, especifique el conector al realizar el pedido.**



### Reguladores de Aire Respirable

Artículo No	Descripción
RG-3000	CGA-346, 3000 psi, regulador ajustable, medidores dobles, válvula de alivio y conexión QD de 1/4"
RG-5000	CGA-347, 5500 psi, regulador ajustable, medidores dobles, válvula de alivio y conexión QD de 1/4"
RG-6000	CGA-702, 6000 psi, regulador ajustable, medidores dobles, válvula de alivio y conexión QD de 1/4"



### Colectores de Aire Respirable

Artículo No	Descripción
HP-CW1-346	Conjunto de ensamblaje de 4 salidas con válvula de alivio de seguridad, regulador de 3000 psi, conexión CGA-346, silbato de alarma de baja presión, 4 conectores
HP-CW1-347	Igual que el anterior, con conexión CGA-347, 5500 psi
HP-CW1-702	Igual que el anterior, con conexión CGA-702, 6000 psi
RG-3000-2Y	Regulador RG-3000 con 2 conexiones, incluye válvula de verificación y silbato de alarma de baja presión, 3000 psi, CGA-346
RG-5000-2Y	Regulador RG-5000 de 2 conexiones, incluye la válvula de verificación y alarma de silbato de para baja presión, 5000 psi, CGA-347

### Ensamblajes de Manifold disponibles de 1 a 8 salidas

**Alarma de campana de baja presión disponible:  
póngase en contacto con el servicio al cliente  
Por favor especifique los conectores al ordenar .**

## Rack de Almacenamiento de Cilindros de Aire Respirable

### Rack Económico de Almacenamiento de Cilindros SCBA / SCUBA

Artículo No	Descripción
TR-4	Rack para 4 cilindros, canasta de alambre de acero, montable en el piso 7 lbs., 34" L x 8 3/4" W x 11" H

**Cilindros no incluidos. Ver Página 6**



## AIR-KADDY™

### Estantes modulares de aluminio para almacenamiento de cilindros SCBA

El diseño modular único de AIR-KADDY™ permite la expansión según sea necesario para adaptarse a los requisitos de almacenamiento de su SCBA, -¡hoy y en el futuro!- Disponible en pie, Serie 40 y estilo para vehículo, Serie 24, perfil estrecho. Todos los bastidores están forrados con almohadillas de nylon para evitar arañazos en los cilindros. Tamaños personalizados disponibles: comuníquese con el servicio al cliente



AK24-11TS  
Con Thread Savers®



### AIR-KADDY™ - Serie 24

Bastidores de almacenamiento de cilindros SCBA para vehículos  
Diseñado para caber en vehículos de bomberos / rescate que requieren un perfil más estrecho

Artículo No	Descripción
AK24-8	AIR-KADDY™ rack para 8 cilindros - 32" H x 25¼" W x 22¼" D
AK24-11	AIR-KADDY™ rack para 11 cilindro - 48" H x 25¼" W x 22¼" D
AK24-18	AIR-KADDY™ rack para 18 cilindro - 60" H x 25¼" W x 22¼" D
AK24-24	AIR-KADDY™ rack para 24 cilindro - 76" H x 25¼" W x 22¼" D

### AIR-KADDY™ - Series 40

SCBA Bastidores de almacenamiento de cilindros Independientes

Artículo No	Descripción
AK40-15	AIR-KADDY™ rack para 15 cilindro - 36" H x 37½" W x 22½" D
AK40-25	AIR-KADDY™ rack para 25 cilindro - 60" H x 37½" W x 22½" D
AK40-35	AIR-KADDY™ rack para 35 cilindro - 68" H x 37½" W x 22½" D
AK40-40	AIR-KADDY™ rack para 40 cilindro - 76" H x 37½" W x 22½" D

### Protectora de hilo (Thread Saver®)

Artículo No	Descripción
VAL-TS	Thread Saver® - protector de rosca de cilindro

Agregue TS al número de modelo AIR-KADDY™ para instalar Thread Savers®.

AIR-KADDY™ Los bastidores de almacenamiento de 8, 11 y 15 cilindros se pueden montar en el carro. Póngase en contacto con el Servicio al Cliente para más detalles.



Thread Saver®



AK40-25

## **Compresores de Llenado de Alta Presión**

**Nos especializamos en el diseño de sistemas personalizados para cumplir con las aplicaciones de llenado militar, de Bomberos/Rescate e Industrial.**

Air Systems ofrece una línea completa de compresores de llenado de alta presión con alto apagado de CO, almacenamiento de aire, sistemas de distribución de aire y estaciones de llenado de contención. Podemos proporcionar presiones de aire de salida de hasta 6000 psi y unidades de hasta 26 cfm de capacidad.

Llame al Servicio al cliente para analizar su aplicación particular o complete el Cuestionario del compresor de alta presión ubicado en [www.airsystems.com](http://www.airsystems.com) para diseñar un sistema personalizado que satisfaga sus necesidades.



**Compresor de llenado vertical**



**Compresor de llenado horizontal**



**Modelos eléctricos, de gasolina o diésel disponibles**

### **Un sistema de llenado completo incluye:**

- Compresor de llenado de alta presión con monitor de CO
- Cilindros de almacenamiento de aire
- Estación de llenado de contención completa

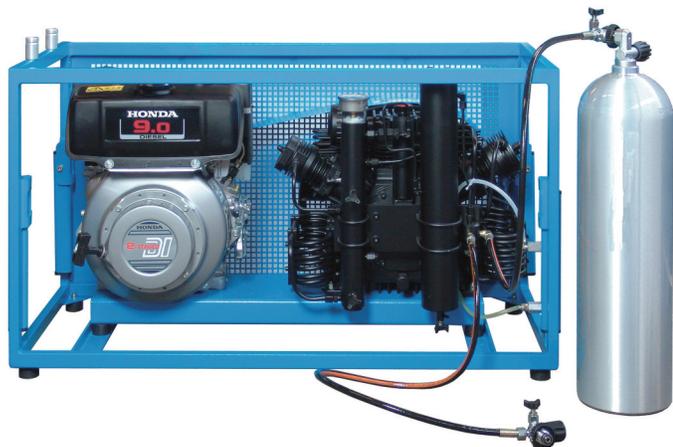
*Nuestros compresores cumplen o superan las especificaciones de calidad de aire Grado-E que se encuentran en NFPA 1989 y OSHA 1910.134 cuando se usan de acuerdo con las recomendaciones del fabricante. Air Systems proporciona SIN CARGO su primera prueba de calidad de aire certificada por laboratorio con la compra de un nuevo compresor con monitor de CO. Póngase en contacto con el servicio al cliente para más detalles*

## Compresores de llenado portátiles

Salidas CFM disponibles de 3.5 a 10.8 cfm, Eléctrico, Gas o Diesel

Los compresores portátiles están diseñados para llenar solo cilindros SCBA pequeños

SCUBA – Latigos/tubos de llenado disponibles



## Estaciones de Llenado de Contención

Las estaciones de llenado son la opción ideal para flexibilidad y rendimiento sin problemas con presiones de suministro hasta 6000 psi y capacidades de cilindro de 2 a 4 posiciones. Todas las estaciones de llenado han sido probadas por terceros para cumplir con los requisitos de contención de cilindros NFPA 1901 y se prueban y certifican individualmente para rendimiento antes del envío.

### Estaciones de llenado de contención diseñadas para cumplir con los estándares NFPA 1901



Estación de llenado de 3 posiciones con panel de control en cascada de 4 bancos y puerta neumática



#### Características estándar

- Toda la construcción hecha de acero
- Herrajes estructurales de acero de grado 8
- Tubos de chorro vertical con revestimientos
- Diseñado para adaptarse a cilindros SCBA de todos los tamaños
- Testeado por un tercero y cumple con NFPA 1901

#### Características opcionales

- Presiones de llenado simples o múltiples
- Válvulas de aislamiento para cada posición de llenado
- Líneas de relleno codificadas por colores y etiquetas para cada presión de llenado y posición
- Paneles de control bancos en cascada

Los paneles de control en cascada de bancos múltiples personalizados están disponibles a pedido.

Póngase en contacto con el Servicio al cliente para obtener información adicional.

# Air-Responder™ Personalizado

## Remolque Móvil de Aire Respirable

La serie de remolques Air Responder™ de aire respirable está diseñada para una respuesta rápida móvil a un precio económico. Los remolques proporcionan aire de respiración para respiradores de líneas de aire, herramientas de rescate de aire o llenado rápido SCBA y están disponibles en dos series

La serie 100 es un remolque de seis cilindros de marco abierto. La serie 200 es un remolque cerrado de ocho cilindros. Ambos remolques tienen un panel de control de aire trasero con acoplamientos de respirador y accesorios CGA-347 para llenar a granel los cilindros de almacenamiento y proporcionar la conexión de una manguera de llenado rápido para el llenado de SCBA.

Un panel de relleno en cascada opcional está disponible para ambas series de remolques. El frente de cada remolque tendrá cajas de almacenamiento opcionales, un pequeño compresor de llenado o generador. **Opción de 6000 psi disponible.**



**AR-101**  
Trailer de aire en cascada



## Diseño Personalizado de Alta Presión

### Carros, Bastidores y Remolques de Cilindros de Aire Respirable

El experimentado personal técnico de Air Systems y el departamento de ingeniería pueden diseñar un remolque de aire respirable con almacenamiento personalizado y suministro de aire para CUALQUIER aplicación. Los carros personalizados para cilindros de aire están disponibles para plantas industriales y aplicaciones de respuesta de emergencia.

**Consulte al servicio al cliente para obtener detalles adicionales**

Nuestro departamento de ingeniería diseñará un carrito según sus especificaciones y proporcionará planos de AutoCAD® para su aprobación



**Breathing Air Transporter™**  
Remolque de aire de respiración de dos cilindros



Remolques abiertos o cerrados de respuesta a emergencias para aplicaciones de respiración de larga duración o llenado de cilindros

Todos los carros se pueden personalizar para su aplicación particular



Tráiler personalizado de respuesta



Almacenamiento de aire de larga duración  
Remolques de respuesta peligrosa



Productos diseñados según sus especificaciones

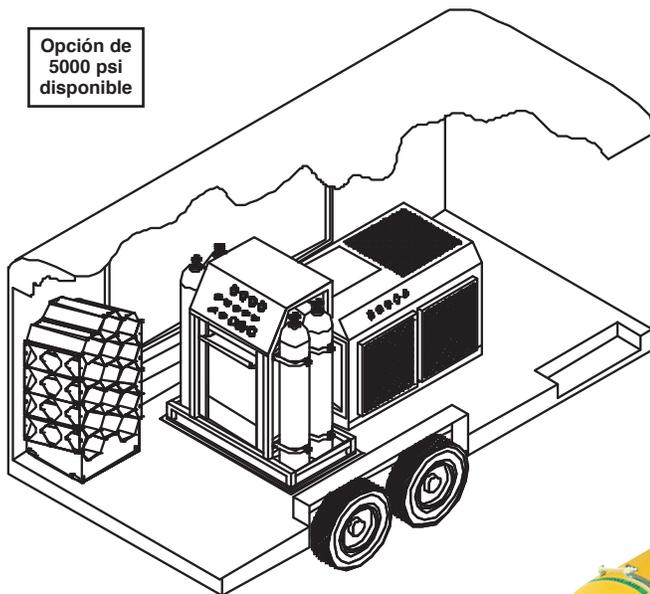
## Remolques Personalizados y Accesorios para Fuego y Rescate

El personal técnico con experiencia y el departamento de ingeniería de Air Systems pueden diseñar un sistema móvil de respuesta de aire respirable adaptado a sus requisitos exactos. Póngase en contacto con el Servicio al cliente para analizar sus requisitos y le proporcionaremos dibujos de AutoCad® para cumplir con sus especificaciones.



Paneles de control de aire en cascada personalizados para administrar todo el sistema de llenado

Opción de 5000 psi disponible



Compresores de llenado a gasolina, diesel o eléctrico de 3.5 a 26 cfm



Almacenamiento SCBA personalizado utilizando los exclusivos bastidores de cilindros SCBA AIR-KADDY™ de Air Systems



Sistemas de almacenamiento de aire en configuraciones horizontales o verticales para cilindros de aire grandes



Bastidores para vehículos en sistemas deslizables para actualizar los vehículos de rescate

## Nos especializamos en paneles de llenado personalizados

Remolque de aire respirable completamente cerrado con compresor de llenado, cilindros de almacenamiento de aire y estación de llenado de contención

Paquetes opcionales de insonorización, aire acondicionado o calefacción, generadores e iluminación.



## Kits y Ventiladores Axiales CVF 8” Para áreas que no son peligrosas

### Aplicaciones:

- Trabajo de caldera
- Entrada de alcantarilla
- Telecomunicaciones
- Construcción y mantenimiento
- Reparación de transformadores eléctricos
- Limpieza de tanques
- Bóvedas subterráneas

Saddle Vent® es una marca registrada de Air Systems International Inc.



8” Saddle Vent®  
Kit de ventilación  
CVF8A15KIT



### Kit de Ventilación Saddle Vent® 8”CVF

Artículo No	Descripción
CVF8A15KIT	Ventilador axial CVF-8AC, ducto de 6” pies con contenedor, ducto 15 pies, Saddle Vent®, codo de 90° y montaje universal
CVF8A25KIT	Ventilador axial CVF-8AC, ducto de 6” pies con contenedor, ducto 25 pies, Saddle Vent®, codo de 90° y montaje universal
CVF8D15KIT	Ventilador axial CVF-8DC, ducto de 6” pies con contenedor, ducto 15 pies, Saddle Vent®, codo de 90° y montaje universal
CVF8D25KIT	Ventilador axial CVF-8DC, ducto de 6” pies con contenedor, ducto 25 pies, Saddle Vent®, codo de 90° y montaje universal

Veamos nuestra línea completa de productos de ventilación en espacios confinados en nuestro Catálogo Maestro.

### Especificaciones de rendimiento del ventilador:

No. Modelo	Aire Libre	15' 1-90° Curva	15' 2-90° Curva
CVF-8AC	974 CFM	786 CFM	661 CFM
CVF-8AC50	830 CFM	705 CFM	629 CFM
CVF-8DC	974 CFM	786 CFM	661 CFM



8” Ventilador  
CVF-15ACAN



### Ventilador Contenedor de 8”

Artículo No	Descripción
CVF-15ACAN	CVF-8AC Ventilador axial, contenedor con ducto de 15 pies
CVF-25ACAN	CVF-8AC Ventilador axial, contenedor con ducto de 25 pies
CVF-15DCAN	CVF-8DC Ventilador axial, contenedor con ducto de 15 pies suministrado con clips de batería
CVF-25DCAN	CVF-8DC Ventilador axial, contenedor con ducto de 25 pies suministrado con clips de batería

Ventiladores internacionales con contenedores y kits de ventiladores disponibles.

Póngase en contacto con el Servicio al cliente para solicitar información.

### Contenedores para el ducto 8” se adapta solo a los ventiladores CVF

Artículo No	Descripción
CVF-CAN15	Contenedores para ducto con ducto de 15 pies
CVF-CAN25	Contenedores para ducto con ducto de 25 pies

## Ventiladores y Kits Axiales a Prueba de Explosiones de 8" Certificados para ubicaciones peligrosas

### Aplicaciones:

- Áreas peligrosas
- Empresas de servicios públicos
- Tanques petroquímico
- Construcción y mantenimiento
- Limpieza de tanques



### Aprobado para uso en lugares peligrosos:

**CVF-8EXP** - CSA: C/US Certificado clase I, División 1, Grupos C & D  
Clase II, División I, Grupos E, F, G, T4

**CVF-8X220** - Intertek: ATEX and IECEx certificado para II 2 Gc Ex d IIB T4 Gb

### Especificaciones de rendimiento del ventilador:

No. Modelo	Aire Libre	15' 1-90° Curva	15' 2-90° Curva
CVF-8EXP	987 CFM	730 CFM	648 CFM
CVF-8X220	823 CFM	655 CFM	552 CFM



Para uso en lugares peligrosos

Kit de ventilación Saddle Vent® conductivo de 8" CVFEX15KIT



### Ventiladores a prueba de explosiones CVF de 8"

Artículo No	Descripción
CVF15CANEX	Ventilador CVF-8EXP, ducto conductivo de 15 pies con contenedor conductivo, sin enchufe
CVF25CANEX	Ventilador CVF-8EXP, ducto conductivo de 25 pies con contenedor conductivo, sin enchufe
CVF15X220	Ventilador CVF-8220, ducto conductivo de 15 pies con contenedor conductivo, sin enchufe
CVF25X220	Ventilador CVF-8220, ducto conductivo de 25 pies con contenedor conductivo, sin enchufe

### Kits Saddle Vent® Conductivo CVF 8"

Artículo No	Descripción
CVFEX15KIT	CVF-8EXP ventilador, Saddle Vent® conductivo, ductos conductivos de 6 y 15 pies, contenedor conductivo, codo conductivo de 90° y montaje universal, sin enchufe
CVFEX25KIT	CVF-8EXP ventilador, Saddle Vent® conductivo, ductos conductivos de 6 y 25 pies, contenedor conductivo, codo conductivo de 90° y montaje universal, sin enchufe
CVFX15K220	CVF-8X220 ventilador, Saddle Vent® conductivo, ductos conductivos de 6 y 15 pies, contenedor conductivo, codo conductivo de 90° y montaje universal, sin enchufe.
CVFX25K220	CVF-8X220 ventilador, Saddle Vent® conductivo, ductos conductivos de 6 y 15 pies, contenedor conductivo, codo conductivo de 90° y montaje universal, sin enchufe.

CVF15CANEX



### Contenedor de ducto conductivo de 8"

Ajusta en ventiladores CVF únicamente

Artículo No	Descripción
CVF-CND15	Contenedor conductivo con ducto conductivo de 15 pies (sin ventilador)
CVF-CND25	Contenedor conductivo con ducto conductivo de 25 pies (sin ventilador)

Para el trabajo en ubicaciones peligrosas, lea y siga los procedimientos de trabajo recomendados que se encuentran en ANSI / API 2015 y 2016 antes de ingresar a un tanque o espacio confinado.

Consulte el Catálogo maestro para ver la línea completa de productos de ventilación en espacios confinados, tapones a prueba de explosión y conductos conductores.

## Kits y Ventiladores Axiales CVF 12” Para áreas que no son peligrosas

### Aplicaciones:

- Espacios confinados
- Construcción y mantenimiento
- Empresas de servicios públicos
- Construcción de barcos/reparaciones
- Entrada de cloacas
- Bóvedas subterráneas
- Zanjas Abiertas
- Reparación de transformadores eléctricos



12” Ventilador  
con Contenedor  
CVF12CAN25



12” Saddle Vent®  
SV-18912-O

### Especificaciones de rendimiento del ventilador:

No. Modelo	Aire Libre	15' 1-90° Curva	15' 2-90° Curva
CVF-12AC	2,348 CFM	1,868 CFM	1,690 CFM
CVF-12AC50	1,956 CFM	1,557 CFM	1,408 CFM

### 12” Ventilador con Contenedor

Artículo No	Descripción
CVF12CAN15	Ventilador axial CVF-12AC con ducto de 15 pies con contenedor
CVF12CAN25	Ventilador axial CVF-12AC con ducto de 25 pies con contenedor

### Saddle Vent® Industrial de 12”

Artículo No	Descripción
SV-18912-O	Saddle Vent® Industrial de 12”- naranja
SV-UM	Soporte de montaje universal Saddle Vent®

### 12” CVF Contenedor para Ducto

Artículo No	Descripción
CVFCAN1215	Ducto de 12” & contenedor, 15 pies de ducto
CVFCAN1225	Ducto de 12” & contenedor, 25 pies de ducto

Vea nuestra línea completa de productos de ventilación en espacios confinados en nuestro Catálogo Maestro



## Kits y Ventiladores axiales de 12" a prueba de explosión Certificados para ubicaciones peligrosas

### Aplicaciones:

- Compañías de gas natural
- Tanques petroquímicos
- Mantenimiento de alcantarillado
- Construcción naval / reparación
- Limpieza de tanques



CVF12EXP15 CVF12X1522  





### Especificaciones de rendimiento del ventilador:

No. Modelo	Aire Libre	15' 1-90° Curva	15' 2-90° Curva
CVF-12EXP	2,483 CFM	1,738 CFM	1,598 CFM
CVF-12EX22	2,069 CFM	1,448 CFM	1,332 CFM

### Aprobado para uso en lugares peligrosos:

**CVF-12EXP** - CSA: C/US Certificado Clase I, División I, Grupos C & D;  
Clase II, División I, Grupos E, F, & G, T4

**CVF-12EX22** - CSA: ATEX Certificado: II 2 G Ex db h IIB T6 Gb  
SIRA 19ATEX1347X



SV-18912-B

Saddle Vent®  
conductor de 12"  
SV-18912-B

### Ventilador CVF 12" anti-explosivo con contenedor

Artículo No	Descripción
CVF12EXP15	Ventilador CVF-12EXP, ducto conductor de 15 pies, recipiente conductor, sin enchufe
CVF12EXP25	Ventilador CVF-12EXP, ducto conductor de 25 pies, recipiente conductor, sin enchufe
CVF12X1522	Ventilador CVF-12EX22, ducto conductor de 15 pies, recipiente conductor, sin enchufe
CVF12X2522	Ventilador CVF-12EX22, ducto conductor de 25 pies, recipiente conductor, sin enchufe



### Contenedor con ducto conductor de 12"

Encaja los ventiladores CVF únicamente

Artículo No	Descripción
CVCAN1215C	Contenedor conductor para ducto de 12" con ducto conductor de 15 pies (sin ventilador)
CVCAN1225C	Contenedor conductor para ducto de 12" con ducto conductor de 25 pies (sin ventilador)

Saddle Vent® es una marca registrada de Air Systems International, Inc. Conductive Saddle Vent® está cubierto por patentes estadounidenses y extranjeras.

### Saddle Vent® de 12" - Lugares Peligrosos

Artículo No	Descripción
SV-18912-B	Saddle Vent® Conductor de 12" - negro
SV-UM	Soporte de montaje universal Saddle Vent - acero

Veamos nuestra línea completa de productos de ventilación en espacios confinados en nuestro Catálogo Maestro.

## Kits de Ventilación con Sopladores Centrífugos

Trabajo Pesado, Grado Industrial, Diseño Ergonómico



SVB-E8SCUP



No. Modelo	Aire Libre	25' 1-90° Curva	25' 2-90° Curva
SVB-E8	1570 CFM	1047 CFM	873 CFM
No. Modelo	Aire Libre	25' 1-90° Curva	25' 2-90° Curva
SVB-E8EXP	1570 CFM	1047 CFM	873 CFM

Vea nuestra línea completa de productos de ventilación en espacios confinados en nuestro Catálogo Maestro

### Kit y Sopladores Centrífugos de 8"

Artículo No	Descripción
SVB-E8 SVB-E8SCUP	Motor eléctrico de 3/4 HP, TEFC, 115 VAC, 10.8 amp, 60 Hz, cable de alimentación GFI, 52 lbs. Ventilador industrial SVB-E8, Saddle Vent®, codo 90°, ducto de 15 pies, ducto de 6 pies, contenedor para el ducto y montura universal.
SV-CUP	Saddle Vent® y codo, 6 y 15 de ductos conductivos, contenedor para ducto y montura universal. Sin ventilador

### Kits y sopladores de 8" centrífugos eléctricos a prueba de explosión

Artículo No	Descripción
SVB-E8EXP SVB-E8XCUP	Motor eléctrico a prueba de explosión 3/4 HP, 115 VAC, 12.6 amp, 67 lbs. Ventilador SVB-E8EXP (no incluye el enchufe), Saddle Vent® conductivo y codo, ducto conductivo de 6 y 15 pies, contenedor para el ducto, y montura universal.
SV-CUPCND	Saddle Vent® conductivo y codo, ducto conductivo de 6 y 15 pies, contenedor para el ducto, y montura universal. (Sin ventilador)



Saddle Vent® es una marca registrada de Air Systems International, Inc.

## Ventiladores Axiales de Acero de 8" y Ventiladores con Contenedor

Nuestro ventilador axial de acero es un ventilador robusto y de bajo costo con salida de alto volumen y presión estática media. Está diseñado para ubicaciones no peligrosas y aprobado por CSA para uso en exteriores.



SVF-8AC



SVF-15ACAN



### Ventiladores axiales de acero de 8"

Artículo No	Descripción
SVF-8AC	Ventilador AC fan - 1/3 HP, 115 VAC, 60 Hz, 24 lbs.
SVF-8AC50	Ventilador AC fan - 1/3 HP, 220 VAC, 50 Hz, 24 lbs.
SVF-8DC	Ventilador DC fan - 12 VDC, 1/4 HP, 19 amps, Suministrado con abrazaderas para batería, 24 lbs.

### Ventilador axial de acero con contenedor de 8"

Artículo No	Descripción
SVF-15ACAN	Ventilador AC con contenedor con 15 pies de ducto instalado
SVF-25ACAN	Ventilador AC con contenedor con 25 pies de ducto instalado
SVF-15DCAN	Ventilador DC con contenedor con 15 pies de ducto instalado
SVF-25DCAN	Ventilador DC con contenedor con 25 pies de ducto instalado

Modelo	No. Modelo	Aire Libre	25' 1-90° Curva	25' 2-90° Curva
AC Blower	SVF-8AC	1275 CFM	797 CFM	677 CFM
AC Blower (50Hz)	SVF-8AC50	1063 CFM	637 CFM	543 CFM
DC Blower	SVF-8DC	1275 CFM	797 CFM	677 CFM

Vea nuestra línea completa de productos de ventilación en espacios confinados en nuestro Catálogo Maestro

## Kits de ventilación con ventiladores axiales de acero de 10" en línea

El ventilador axial en línea de 10" ha sido diseñado como un ventilador independiente, o se puede conectar en serie para correr largos conductos de ventilación. Las bridas de admisión y escape permiten que se conecte un conducto de 8" o 10" a cada extremo del ventilador para lograr una ventilación positiva o negativa. El soplador está hecho de acero liviano y está disponible en versión estándar o a prueba de explosiones. Los kits de ventilación proporcionan el ventilador, Saddle Vent® y todos los accesorios para la entrada a espacios confinados.



SVF-10ECUP



### Ventiladores y kits en línea de 10"

Artículo No	Descripción
SVF-10E	Ventilador eléctrico en línea de 10", 1/3 HP, 115 VAC, 60 HZ 30 lbs.
SVF-10ECUP	Ventilador eléctrico en línea SVF-10E, Saddle Vent® Industrial, Ductos de 6 y 15 pies

### Kits y ventiladores en línea de 10" a prueba de explosión

Artículo No	Descripción
SVF-10EXP	Ventilador eléctrico en línea a prueba de explosión 10", 1/3 HP, trabajo continuo, 115 VAC, 1-phase, 60 Hz, enchufe no incluido, 38 lbs.
SVF10EXCUP	Ventilador SVF-10EXP Saddle Vent® conductivo, ducto conductivo de 6 y 15 pies (8"), contenedor conductivo, codo 90°, y montaje universal. Enchufe no incluido.

El Saddle Vent® Conductivo está cubierto por patentes estadounidenses y extranjeras.

No. Modelo	Aire Libre	25' 1-90° Curva	25' 2-90° Curva
SVF-10E	1390 CFM	870 CFM	858 CFM
No. Modelo	Aire Libre	25' 1-90° Curva	25' 2-90° Curva
SVF-10EXP	1390 CFM	870 CFM	858 CFM

## Air-Light®

### Detalles Claves

- ¡Para usar en TODAS LAS CONDICIONES CLIMÁTICAS Y TERRENO!
- Clasificación IP54 para protección contra polvo y salpicaduras de agua.
- La batería interna se puede cargar desde 12 VCC externos o 110-240 VCA Las fuentes de alimentación y el Air-Light® pueden funcionar mientras se carga
- Toma de puerto de alimentación para cargar la batería interna o alimentar accesorios externos como teléfonos celulares, computadoras portátiles, luces de mano o cualquier dispositivo que utiliza alimentación de 12 VDC: todos los cables de carga suministrados
- Opera/carga con cables de puente estilo abrazadera
- Unidad entregada completamente ensamblada en una caja con ruedas y asa
- La unidad se despliega/almacena rápidamente sin el uso de herramientas y se pliega para adaptarse dentro del maletín integral
- Las patas de acero inoxidable se extienden hasta 33 "
- Operativo en vientos frontales sostenidos de 35 mph, vientos traseros de más de 65 mph
- El mástil de aluminio se extiende desde un rango de 30 "- 87" sobre el suelo
- Dimensiones cerradas: 14" W X 10" D X 21.5" H
- Peso: 44 lbs.

### Aplicaciones Air-Light®

- Iluminación de áreas
- Construcción y Mantenimiento
- Trabajo de utilidad
- Iluminación de respuesta de emergencia
- Investigación de la escena del crimen
- Cortes de energía
- Triaje hospitalario



CABEZALES DE LUZ CON GARANTÍA DE POR VIDA

Se extiende completamente a 87" de altura

Tiempo de ejecución para las luces en la página 21



**AL4KBP**  
4000 Lúmenes



Se pliega en una caja rodante



**AL9800BP**  
9800 Lúmenes



# Air-Light® II

## Detalles Claves

- ¡Para usar en **TODAS LAS CONDICIONES CLIMÁTICAS Y TERRENO!**
- Clasificación IP54 para protección contra polvo y salpicaduras de agua
- Se configura en segundos: no se requieren herramientas
- Hasta una extensión de luz de 8 pies
- Cabezales de lámpara direccionales independientes ajustables
- Batería de plomo ácido AGM sellada de 12 VCC y 35 amp hora
- Puerto de alimentación de 12 V CC para cargar: todos los cables de carga suministrados
- Postes de conexión del puente del vehículo
- Medidor digital de voltaje de prueba de empuje
- Las patas plegables de acero inoxidable de 18 "se retraen para el almacenamiento
- Las patas se extienden para proporcionar una base de trípode estable
- Interruptores de encendido/apagado de luz independientes
- Luz intermitente LED ámbar, interruptor de encendido / apagado
- Almacenamiento de cable en bolsillos delanteros y traseros
- Dimensiones: 17 "de ancho x 8" de profundidad x 26 "de alto
- Peso: 44 lbs.

Se extiende completamente a una altura de 8' (96")



Tiempo de ejecución para las luces en la página 21



Air-Light® II  
información de patentes:  
[www.airsystems.com](http://www.airsystems.com)

## Aplicaciones de la Air-Light® II

- Iluminación de área
- Luz para banderilleros que dirigen tráfico
- Construcción y Mantenimiento
- Trabajo de utilidad
- Iluminación de respuesta a emergencia
- Cortes de energía
- Triage al aire libre de hospital

4000 Lúmenes



Air-Light® II 4K  
AL2-4K-35

9500  
Lúmenes



Air-Light® II 4K  
AL2-95K-35



Los cabezales de luz se elevan a 8 pies de altura para iluminar a los banderilleros de las autopistas





## Tiempo de Trabajo (en Horas)

	4000 Lúmenes Dos Cabezales	9500 Lúmenes Dos Cabezales	9800 Lúmenes Dos Cabezales
<b>Air-Light®</b>	Operación de un cabezal	Configuración no Ofrecida	Operación de un cabezal
	Operación de dos cabezal		Operación de dos cabezal
<b>Air-Light® II</b>	Operación de un cabezal	Operación de un cabezal	Operación de un cabezal
	Operación de dos cabezal	Operación de dos cabezal	Operación de dos cabezal

Batería de 22 Amperios

Batería de 35 Amperios



4000 lúmenes en total  
2 luces por unidad  
2 amps, 24 watts



9500 lúmenes en total  
2 luces por unidad  
7.5 amps, 90 watts



9800 lúmenes en total  
2 luces por unidad  
6.65 amps, 80 watts

### Especificaciones del cabezal de luz:

- IP-68 a prueba de polvo y resistente al agua
- Montura de aluminio anodizado con lente de policarbonato
- Temperatura de funcionamiento: -40°F to 176°F (-40°C to 80°C)



Todas las luces LED tienen un patrón de haz de flujo de 60°

### Air-Light®

Artículo No	Descripción
AL4KBP	Air-Light®, Luces LED de 4000 lúmenes en total
AL9800BP	Air-Light®, Luces LED de 9800 lúmenes en total

Todos los modelos Air-Light® incluyen batería de 22 amperios, cargador de batería interno de 3 amperios y cables de carga

### Air-Light® II

Artículo No	Descripción
AL2-4K-35	Air-Light® II, Luces LED de 4000 lúmenes en total
AL2-95-35	Air-Light® II, Luces LED de 9500 lúmenes en total
AL2-98-35	Air-Light® II, Luces LED de 9800 lúmenes en total

Todos los modelos Air-Light® II incluyen batería de 35 amperios, cargador de batería interno de 3 amperios y cables de carga



**ADVERTENCIA:** Las baterías y / o productos de iones de litio que contienen baterías de iones de litio pueden exponerlos a productos químicos, incluidos el óxido de níquel y litio de cobalto y el níquel, que el Estado de California sabe que causan cáncer y defectos de nacimiento u otros daños reproductivos. Más información, visite [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov).

Ahora ofrecemos la luz de área LED alimentada por DC a prueba de explosiones **Air-Light® EX**. Consulte el folleto **Air-Light® EX** o [www.airsystems.com](http://www.airsystems.com) para más detalles.

# Air-Light® II

## Luces para banderilleros de tránsito

Air-Light® II es una fuente de luz portátil y liviana con tiempo de ejecución extendido para iluminar un sitio de trabajo. Con una altura extendida del mástil de 8 pies de luz, el Air-Light® II cumple con las normas nacionales y las regulaciones estatales de iluminación de los banderilleros y cumplen con el Informe NCHRP 476 Sección 2.5.2 (Iluminación, visibilidad e iluminación temporal) y el MUTCD, Sección 6E, 6F y 6G.

**La luz se extiende hasta 8 pies de altura para iluminar a los banderilleros de la autopista**



**Air-Light® II  
AL2-4K-35**

### Fuente de alimentación portátil del kit de ventilación de respuesta de emergencia (ERVK)

**para unidades con alimentación de 12 VDC**

El Air-Light® II proporciona iluminación de área LED de larga duración y energía de batería adicional para aplicaciones de 12 VDC.

Cuando se combina con nuestro ventilador portátil de DC de 12 voltios, cualquier Air-Light® II puede suministrar energía para ser utilizada en rescate de emergencia en espacios confinados con hasta 2 horas de operación. Un puerto de alimentación de DC permite a los trabajadores recargar teléfonos celulares u operar u operar computadoras portátiles

### Ventiladores portátiles alimentados por DC

Artículo No	Descripción
<b>ERVK-15DC</b>	Ventilador axial de 8 "CC, 1/4 HP, 12 VDC, 19 amperios, suministrado con abrazaderas de batería y AL2-4K-35 Air-Light®
<b>CVF-8DC</b>	Ventilador axial de 8 "DC, 1/4 HP, 12 VDC, 19 amperios, con clips de batería
<b>SVF-8DC</b>	Ventilador axial de acero DC de 8 "- 12 VDC, 1/4 HP, 20 amperios, suministrado con abrazaderas de batería

### Kit de ventilación de respuesta de emergencia ERVK-15DC

Incluye Air-Light® II y ventilador CVF de 8"



**Air-Light® II  
AL2-4K-35**

**8" Ventilador  
CVF-8DC**



**ADVERTENCIA:** Las baterías y / o productos de iones de litio que contienen baterías de iones de litio pueden exponerlo a productos químicos, incluidos el óxido de níquel y litio de cobalto y el níquel, que el Estado de California sabe que causan cáncer y defectos de nacimiento u otros daño reproductivos. Más información, visite [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov).



## **Air Systems International, Inc.**

### **Corporate Headquarters**

829 Juniper Crescent  
Chesapeake, Virginia 23320

**Toll Free Fax:** (800) 247-5850

**Fax:** (757) 424-5348

**Email:** [sales@airsystems.com](mailto:sales@airsystems.com)

**Catalog Request:** [catalog@airsystems.com](mailto:catalog@airsystems.com)



**You** 

### **Social Networks**

[www.facebook.com/AirSystems](http://www.facebook.com/AirSystems)

[www.twitter.com/AirSystemsInt](http://www.twitter.com/AirSystemsInt)

[www.youtube.com/user/AirSystemsInt](http://www.youtube.com/user/AirSystemsInt)

## **Toll Free USA and Canada:**

**(800) 866-8100**

**Phone: (757) 424-3967**

**Distribuidores y representantes que  
cubren América del Norte y del Sur**

# **[www.airsystems.com](http://www.airsystems.com)**